

содержится Декларация о предоставлении независимости колониальным странам и народам,

*подтверждая свою резолюцию 2145 (XXI) от 27 октября 1966 г., которой она прекратила действие мандата над Юго-Западной Африкой и постановила, в частности, что Южная Африка не имеет больше права управлять территорией и что впредь управление Юго-Западной Африкой становится прямой обязанностью Организации Объединенных Наций,*

*подтверждая также свою резолюцию 2248 (S-V) от 19 мая 1967 г. и особенно пункт 5 раздела IV этой резолюции,*

*отмечая отказ правительства Южной Африки сотрудничать с Организацией Объединенных Наций в выполнении резолюций 2145 (XXI) и 2248 (S-V), как это указано в его сообщении от 26 сентября 1967 г. на имя Генерального секретаря<sup>10</sup>,*

1. *отмечает с признательностью* доклад Совета Организации Объединенных Наций для Юго-Западной Африки и усилия Совета, направленные на выполнение порученных ему обязанностей и функций;

2. *предлагает Совету Организации Объединенных Наций для Юго-Западной Африки выполнить всеми возможными средствами мандат, полученный ему Генеральной Ассамблей;*

3. *осуждает отказ правительства Южной Африки подчиниться резолюциям 2145 (XXI) и 2248 (S-V) Генеральной Ассамблеи, предусматривающим предоставление народу Юго-Западной Африки возможности осуществить его неотъемлемое право на свободу и независимость;*

4. *заявляет, что дальнейшее пребывание юноафриканских властей в Юго-Западной Африке является явным нарушением ее территориальной целостности и международного статуса, определенного резолюцией 2145 (XXI) Генеральной Ассамблеи, а также положений резолюции 2248 (S-V) Генеральной Ассамблеи;*

5. *призывает правительство Южной Африки безоговорочно и безотлагательно вывести из территории Юго-Западной Африка все свои военные и полицейские силы, свой административный аппарат, освободить всех политических заключенных и позволить всем политическим беженцам — коренным жителям территории — вернуться в территорию;*

6. *настоятельно призывает все государства — члены Организации, особенно главных торговых партнеров Южной Африки и тех, которые имеют экономические и другие интересы в Южной Африке и в Юго-Западной Африке, принять эффективные экономические и прочие меры, направленные на обеспечение немедленного вывода юноафриканской администрации из территории Юго-*

Западная Африка и тем самым освободить путь для проведения в жизнь резолюций 2145 (XXI) и 2248 (S-V) Генеральной Ассамблеи;

7. *просит Совет Безопасности принять эффективные меры, чтобы дать Организации Объединенных Наций возможность выполнить обязанности, принятые ею на себя в отношении Юго-Западной Африки;*

8. *просит далее Совет Безопасности принять все соответствующие меры, чтобы дать возможность Совету Организации Объединенных Наций для Юго-Западной Африки полностью выполнить функции и обязанности, возложенные на него Генеральной Ассамблей;*

9. *постановляет сохранить этот пункт в своей повестке дня.*

*1635-е пленарное заседание,  
16 декабря 1967 года*

**2326 (XXII). Осуществление Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам**

*Генеральная Ассамблея,*

*ссылаясь на Декларацию о предоставлении независимости колониальным странам и народам, содержащуюся в ее резолюции 1514 (XV) от 14 декабря 1960 года,*

*ссылаясь на свои резолюции 1654 (XVI) от 27 ноября 1961 г., 1810 (XVII) от 17 декабря 1962 г., 1956 (XVIII) от 11 декабря 1963 г., 1970 (XVIII) от 16 декабря 1963 г., 2105 (XX) от 20 декабря 1965 г. и 2189 (XXI) от 13 декабря 1966 года,*

*рассмотрев* доклад Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам, посвященный его работе по этому пункту повестки дня в течение 1967 года<sup>11</sup>, и приняв резолюцию по отдельным территориям, рассмотренным этим Комитетом,

*рассмотрев также соответствующий доклад Специального комитета<sup>12</sup> и резолюцию 2288 (XXII) Генеральной Ассамблеи от 7 декабря 1967 г., касающуюся пункта повестки дня, озаглавленного «Деятельность иностранных экономических и других кругов, препятствующая осуществлению Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам в Южной Родезии, Юго-Западной Африке и территориях под португальским господством и во всех других территориях, находящихся под колониальным господством, и усилиям, направленным на ликвидацию колониализма, апартеида и расовой дискриминации в южной части Африки»,*

*принимая во внимание* доклад Международного семинара по вопросам апартеида, расовой

<sup>11</sup> Там же, добавление к пункту 23 повестки дня (A/6700/Rev.1), главы I—XXIV.

<sup>12</sup> Там же, пункт 24 повестки дня, документы A/6868 и Add.1.

дискриминации и колониализма в южной части Африки, состоявшегося в Китве (Замбия) с 25 июля по 4 августа 1967 г.<sup>13</sup>,

отмечая с серьезной озабоченностью, что семь лет спустя после принятия Декларации многие территории все еще находятся под колониальным господством,

сожалея об отрицательной позиции некоторых колониальных держав, которые отказываются признать право колониальных народов на самоопределение, свободу и независимость, и, в частности, о непримиримости правительства Португалии, которое, пренебрегая соответствующими резолюциями Организации Объединенных Наций, упорствует вuvwековечении своего иностранного угнетения и господства, и правительства Южной Африки, которое грубо отвергает законность резолюций 2145 (XXI) от 27 октября 1966 г. и 2248 (S-V) от 19 мая 1967 г. Генеральной Ассамблеи,

озабоченная проводимой колониальными державами политикой содействия систематическому притоку иностранных иммигрантов и изгнанию, депортации или переселению коренных жителей в нарушение экономических и политических прав, а также основных прав человека,

имея в виду, что продолжение колониализма и его проявлений, включая расизм и апартеид, и попытки некоторых колониальных держав подавлять национальные освободительные движения путем применения репрессивных мер и вооруженных сил против колониальных народов несовместимы с Уставом Организации Объединенных Наций, Всеобщей декларацией прав человека и Декларацией о предоставлении независимости колониальным странам и народам,

сожалея о позиции некоторых государств, которые, пренебрегая соответствующими резолюциями Совета Безопасности, Генеральной Ассамблеи и Специального комитета, продолжают сотрудничать с правительствами Португалии и Южной Африки и с незаконным режимом расистского меньшинства Южной Родезии, которые продолжают подавлять африканские народы,

будучи убежденной, что дальнейшая отсрочка быстрого и эффективного осуществления Декларации будет по-прежнему являться источником международных конфликтов и разногласий, которые серьезно препятствуют международному сотрудничеству и подвергают угрозе мир и безопасность во всем мире,

ссылаясь на свою резолюцию 13 (I) от 13 февраля 1946 г. относительно деятельности Организации Объединенных Наций в области общественной информации и соответствующие положения ее резолюций 2105 (XX) от 20 декабря 1965 г., 2189 (XXI) от 13 декабря 1966 г., 2262 (XXII) от 3 ноября 1967 г., 2270 (XXII) от 17 ноября 1967 г. и 2288 (XXII) от 7 декабря 1967 г.,

в которых подчеркивается необходимость постоянно придавать широкую гласность работе Организации Объединенных Наций в области деколонизации, положению в колониальных территориях и продолжающейся борьбе за освобождение, которую ведут колониальные народы,

напоминая о своем убеждении в том, что проведение в 1968 году Международного года прав человека, включая созыв Международной конференции по правам человека, будет в значительной мере содействовать всеобщему уважению и соблюдению прав человека и основных свобод для всех, без различия по признаку расы, пола, языка и религии,

1. подтверждает свои резолюции 1514 (XV), 1654 (XVI), 1810 (XVII), 1956 (XVIII), 1970 (XVIII), 2105 (XX) и 2189 (XXI);

2. отмечает с удовлетворением работу, выполненную Специальным комитетом по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам, и выражает свою признательность Специальному комитету за его усилия, направленные на обеспечение полного и эффективного осуществления Декларации;

3. утверждает доклад Специального комитета о его работе в 1967 году и настоятельно предлагает управляющим державам провести в жизнь рекомендации, содержащиеся в этом докладе, и принять все другие необходимые меры для осуществления Декларации и соответствующих резолюций Организации Объединенных Наций;

4. утверждает программу работы, предусмотренную Специальным комитетом на 1968 год, включая направление выездных миссий, исследование военной деятельности и мероприятий колониальных держав в территориях, находящихся под их управлением, которые могут препятствовать осуществлению Декларации, и пересмотр списка территорий, к которым применяется Декларация;

5. вновь повторяет свое заявление о том, что продолжение колониального господства угрожает международному миру и безопасности и что практика апартеида и всех форм расовой дискриминации является преступлением против человечества;

6. подтверждает свое признание законности борьбы колониальных народов за осуществление их прав на самоопределение и независимость и отмечает с удовлетворением успехи, достигнутые национальными освободительными движениями в колониальных территориях как посредством их борьбы, так и посредством программ реконструкции, и настоятельно просит все государства оказывать им моральную и материальную помощь;

7. выражает свою признательность Верховному комиссару Организации Объединенных Наций по делам беженцев, заинтересованным спе-

<sup>13</sup> Документ A/6818 и Corr. I.

циализированным учреждениям и прочим международным организациям за предоставленную ими до сих пор помощь и просит их увеличить свою помощь в экономической, социальной и гуманитарной областях беженцам из территорий под колониальным господством;

8. просит все государства непосредственно или путем своих действий в международных организациях, членами которых они являются, включая специализированные учреждения, воздерживаться от оказания всякой помощи правительствам Португалии и Южной Африки и незаконному режиму расистского меньшинства Южной Родезии до тех пор, пока они не откажутся от своей политики колониального господства и расовой дискриминации;

9. обращает внимание всех государств на серьезные последствия развития в южной части Африки союза между правительствами Южной Африки и Португалии и незаконным расистским режимом меньшинства в Южной Родезии, деятельность которого идет вразрез с интересами международного мира и безопасности, и обращается с призывом ко всем государствам, в особенности к главным торговым партнерам этого союза, не оказывать никакой поддержки и помощи членам этого союза;

10. предлагает колониальным державам демонтировать их военные базы и установки в колониальных территориях, воздерживаться от создания новых и от использования тех, которые все еще существуют в целях противодействия освобождению народов колониальных территорий в осуществлении их законных прав на свободу и независимость;

11. вновь осуждает проводимую некоторыми управляющими державами в территориях, находящихся под их господством, политику навязывания непредставительных режимов и конституций, политику укрепления позиций иностранных экономических и других интересов, политику введения в заблуждение мирового общественного мнения и поощрения систематического притока иностранных иммигрантов и одновременного изгнания, депортации и переселения коренных жителей в другие районы, и призывает эти державы отказаться от проведения таких маневров;

12. просит Специальный комитет продолжать выполнение его задач и изыскание нужных средств для немедленного и полного осуществления Декларации во всех территориях, которые еще не достигли независимости;

13. просит Специальный комитет сделать конкретные предложения в целях оказания помощи Совету Безопасности в рассмотрении соответствующих мер по Уставу Организации Объединенных Наций в отношении событий в колониальных территориях, которые могут угрожать межнациональному миру и безопасности, и рекомендует Совету полностью принять во внимание такие предложения;

14. предлагает Специальному комитету, когда он сочтет это возможным и уместным, рекомендовать установление крайнего срока провозглашения независимости каждой территории в соответствии с пожеланиями народа и положениями Декларации;

15. просит Специальный комитет при осуществлении его задач принять во внимание особую деятельность, предусмотренную в связи с Международным годом прав человека, и, в частности, участвовать в той форме, в какой Комитет сочтет необходимым, в Международной конференции по правам человека, которая должна быть проведена в Тегеране в апреле 1968 года;

16. просит Специальный комитет рассмотреть вопрос о выполнении государствами — членами Организации Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам и других соответствующих резолюций по вопросу о деколонизации, в частности, резолюций, касающихся территорий, находящихся под португальским господством, Южной Родезии и Юго-Западной Африки, и представить доклад по этому вопросу двадцать третьей сессии Генеральной Ассамблеи;

17. предлагает Специальному комитету обратить особое внимание на малые территории и рекомендовать Генеральной Ассамблее наиболее соответствующие методы, а также меры, которые должны быть приняты, чтобы дать возможность населению этих территорий полностью осуществить их право на самоопределение и независимость;

18. настоятельно призывает управляющие державы сотрудничать со Специальным комитетом, разрешив выездным миссиям въезд в колониальные территории в соответствии с решениями, принятыми ранее Генеральной Ассамблей и Специальным комитетом;

19. просит Специальный комитет рассмотреть и представить рекомендации Генеральной Ассамблее на двадцать третью сессию относительно проведения в начале 1969 года специальной конференции представителей колониальных стран и народов с целью, помимо прочего, рассмотрения наиболее эффективных мер, посредством которых международная общественность может усилить свою помощь им в их усилиях по достижению самоопределения, свободы и независимости;

20. просит Генерального секретаря принять конкретные меры, используя все имеющиеся в его распоряжении возможности, включая публикации, радио и телевидение, для осуществления положений ее резолюций 2105 (XX), 2189 (XXI), 2262 (XXII), 2270 (XXII) и 2288 (XXII) относительно широкой и непрерывной информации о работе Организации Объединенных Наций в области деколонизации, о положении в колониальных территориях и о продолжающейся борьбе за освобождение, которую ведут колониальные народы;

21. просит управляющие державы сотрудничать с Генеральным секретарем в содействии всемирному распространению информации о работе Организации Объединенных Наций по осуществлению Декларации;

22. просит Генерального секретаря предоставить все финансовые средства и возможности, необходимые для осуществления настоящей резолюции.

*1636-е пленарное заседание,  
16 декабря 1967 года*

**2345 (XXII). Соглашение о спасании космонавтов, возвращении космонавтов и возвращении объектов, запущенных в космическое пространство<sup>14</sup>**

*Генеральная Ассамблея,*  
принимая во внимание свою резолюцию 2260 (XXII) от 3 ноября 1967 г., призывающую Комитет по использованию космического пространства в мирных целях продолжать, с сознанием срочности, работу над выработкой соглашения об ответственности за ущерб, причиненный запуском объектов в космическое пространство, и соглашения о помощи космонавтам и о возвращении космонавтов и космических кораблей,

ссылаясь на добавление к докладу Комитета по использованию космического пространства в мирных целях<sup>15</sup>,

стремясь дальше конкретизировать права и обязанности, содержащиеся в Договоре о принципах деятельности государств по исследованию и использованию космического пространства, включая Луну и другие небесные тела<sup>16</sup>,

1. одобряет Соглашение о спасании космонавтов, возвращении космонавтов и возвращении объектов, запущенных в космическое пространство, текст которого прилагается к настоящей резолюции;

2. просит правительства-депозитариев открыть Соглашение для подписания и ратификации по возможности в самое ближайшее время;

3. выражает надежду относительно самого широкого по возможности участия в Соглашении;

4. просит Комитет по использованию космического пространства в мирных целях в срочном порядке и во всяком случае не позднее начала двадцати третьей сессии Генеральной Ассамблеи завершить подготовку проекта соглашения об от-

ветственности за ущерб, причиненный запуском объектов в космическое пространство, и представить его указанной сессии Ассамблеи.

*1640-е пленарное заседание,  
19 декабря 1967 года*

### ПРИЛОЖЕНИЕ

**Соглашение о спасании космонавтов, возвращении космонавтов и возвращении объектов, запущенных в космическое пространство**

*Договаривающиеся Стороны,*

отмечая важное значение Договора о принципах деятельности государств по исследованию и использованию космического пространства, включая Луну и другие небесные тела, призвавшего оказывать всемерную помощь космонавтам в случае аварии, бедствия или вынужденной посадки, незамедлительно возвращать в безопасности космонавтов и возвращать объекты, запущенные в космическое пространство,

стремясь развивать и дальше конкретизировать эти обязательства,

желая содействовать международному сотрудничеству в мирном исследовании и использовании космического пространства,

руководствуясь чувствами гуманности,

согласились о нижеследующем:

#### Статья 1

Каждая Договаривающаяся Сторона, которая получает сведения или обнаруживает, что экипаж космического корабля потерпел аварию, или находится в состоянии бедствия, или совершил вынужденную или непреднамеренную посадку на территории, находящейся под ее юрисдикцией, или в открытом море, или в любом другом месте, не находящемся под юрисдикцией какого-либо государства, немедленно:

а) информирует власти, осуществлявшие запуск, или, если она не может опознать и немедленно информировать об этом власти, осуществлявшие запуск, немедленно сообщает об этом для всеобщего сведения с помощью всех имеющихся в ее распоряжении соответствующих средств связи;

б) информирует Генерального секретаря Организации Объединенных Наций, который должен немедленно распространить эту информацию с помощью всех имеющихся в его распоряжении соответствующих средств связи.

#### Статья 2

Если в результате аварии, бедствия, вынужденной или непреднамеренной посадки экипаж космического корабля приземлится на территории, находящейся под юрисдикцией Договаривающейся Стороны, она немедлененно примет все возможные меры для его спасания и оказания ему всей необходимой помощи. Она будет информировать власти, осуществлявшие запуск, а также Генерального секретаря Организации Объединенных Наций о принимаемых ею мерах и о достигаемых результатах. Если помочь властям, осуществлявшим запуск, помогла бы обеспечить быстрое спасение или в значительной мере способствовала бы эффективности операций по поискам и спасению, власти, осуществлявшие запуск, будут сотрудничать с Договаривающейся Стороной в целях эффективного проведения операций по поискам и спасению. Эти операции будут поставлены под руководство и контроль Договаривающейся Стороны, которая будет действовать в тесной и постоянной консультации с властями, осуществлявшими запуск.

#### Статья 3

Если получены сведения или обнаружено, что экипаж космического корабля опустился в открытое море или в другом месте, не находящемся под юрисдикцией какого-либо государства, то те Договаривающиеся Стороны, кото-

<sup>14</sup> В соответствии с решением, принятым Генеральной Ассамблей на 1640-м пленарном заседании 19 декабря 1967 г., вопрос, излагаемый в добавлении к докладу Комитета по использованию космического пространства в мирных целях, был рассмотрен непосредственно на пленарном заседании, и настоящая резолюция была принята без передачи в Первый комитет. По пункту 32 см. также резолюции 2260 (XXII) и 2261 (XXII).

<sup>15</sup> Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, двадцать вторая сессия, Приложения, пункт 32 повестки дня, документ A/6804/Add.1.

<sup>16</sup> Резолюция 2222 (XXI) Генеральной Ассамблеи, приложение.